

Lisle 123-0891



DU PAGE COUNTY, ILLINOIS

Judge's Initials _____

To vote, darken the oval to the LEFT of your choice, like this . To cast a write-in vote, darken the oval to the LEFT of the blank space provided and write the candidate's name in that space. For specific information, refer to the card of instruction posted in the voting booth. If you tear, spoil, deface or erroneously mark this ballot, return it to the election judge and obtain another.

Para votar, oscurezca de esta manera el óvalo que esta al lado IZQUIERDO de su elección. Para emitir un voto por escrito, oscurezca el óvalo que esta al lado IZQUIERDO del espacio en blanco y escriba el nombre del candidato en ese espacio. Para información específica, recurra a la tarjeta de instrucciones que está en la casilla de votación. Si usted rompe, daña, desfigura o erróneamente marca la boleta, regrésela al juez electoral y obtenga otra.

UNDER-VOTE NOTIFICATION

Before casting your ballot, confirm that all of the candidates you intend to vote for in the state-wide constitutional offices are properly recorded. If an unintentional under-vote (failure to vote) is discovered, you may correct it before casting your ballot. Should you wish, you may cast your ballot with under-votes.

NOTIFICACIÓN DE VOTO DE MENOS

Antes de emitir su boleta, confirme que todos los candidatos por los cuales usted tiene la intención de votar para los cargos constitucionales estatales estén correctamente registrados. Si se descubre un voto de menos involuntario (error al votar), usted puede corregirlo antes de emitir su boleta. Si usted así lo desea, puede emitir su boleta con votos de menos.

STATE ESTADO	EDUCATIONAL SERVICE REGION REGIÓN DE SERVICIO EDUCATIVO
------------------------	---

FOR GOVERNOR AND LIEUTENANT GOVERNOR
PARA GOBERNADOR Y VICEGOBERNADOR
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Bruce Rauner
Evelyn Sanguinetti

Jeanne Ives
Richard Morthland

FOR REGIONAL SUPERINTENDENT OF SCHOOLS
DUPAGE COUNTY
PARA SUPERINTENDENTE REGIONAL DE ESCUELAS
CONDADO DE DUPAGE
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Darlene J. Ruscitti

COUNTY CONDADO

FOR ATTORNEY GENERAL
PARA FISCAL GENERAL
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Erika Harold

Gary Grasso

FOR CHAIRMAN OF THE COUNTY BOARD
PARA PRESIDENTE DE LA JUNTA DEL CONDADO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Dan Cronin

FOR SECRETARY OF STATE
PARA LA SECRETARIA DE ESTADO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Jason Helland

FOR SHERIFF
PARA COMISARIO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Frank Bibbiano

James Mendrick

FOR COMPTROLLER
PARA CONTRALOR
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Darlene Senger

FOR COUNTY CLERK
PARA SECRETARIO DEL CONDADO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Paul Hinds

FOR TREASURER
PARA TESORERO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Jim Dodge

FOR COUNTY TREASURER
PARA TESORERO DEL CONDADO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Gwen Henry

CONGRESSIONAL CONGRESIONAL

COUNTY BOARD JUNTA DEL CONDADO
--

FOR REPRESENTATIVE IN CONGRESS
11TH CONGRESSIONAL DISTRICT
PARA REPRESENTANTE EN EL CONGRESO
11ER. DISTRITO DEL CONGRESO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Nick Stella

Constant G. "Connor" Vlakancic

FOR MEMBER OF THE COUNTY BOARD DISTRICT 3
FULL 4 YEAR TERM
PARA MIEMBROS DE LA JUNTA DEL CONDADO DEL DISTRITO 3
PERIODO COMPLETO DE 4 AÑOS
(Vote for not more than **TWO** / Vote por no más de **DOS**)

Martin T. Tully

Greg Abbott

Greg Hart

REPRESENTATIVE REPRESENTATIVO

FOREST PRESERVE RESERVA FORESTAL
--

FOR REPRESENTATIVE IN THE GENERAL ASSEMBLY
85TH REPRESENTATIVE DISTRICT
PARA REPRESENTANTE EN LA ASAMBLEA GENERAL
85TO. DISTRITO REPRESENTATIVO
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Lisa Bickus

FOR PRESIDENT OF THE FOREST PRESERVE
PARA PRESIDENTE DE LA RESERVA FORESTAL
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Joseph F. Cantore

FOR COMMISSIONER OF THE FOREST PRESERVE
DISTRICT 3
PARA COMISIONADO DE LA RESERVA FORESTAL
DEL DISTRITO 3
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Linda J. Painter

JUDICIAL
JUDICIAL

FOR JUDGE OF THE CIRCUIT COURT
18TH JUDICIAL CIRCUIT

PARA JUEZ DEL CIRCUITO TRIBUNAL
18VO. CIRCUITO JUDICIAL
(To fill the vacancy of the Hon. Blanche Hill Fawell)
(Para llenar la vacancia del Hon. Blanche Hill Fawell)
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Karen M. Wilson

FOR JUDGE OF THE CIRCUIT COURT
18TH JUDICIAL CIRCUIT

PARA JUEZ DEL CIRCUITO TRIBUNAL
18VO. CIRCUITO JUDICIAL
(To fill the vacancy of the Hon. Kathryn E. Creswell)
(Para llenar la vacancia del Hon. Kathryn E. Creswell)
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

Jeff Mackay

PRECINCT COMMITTEEMAN

MIEMBRO DE LA COMISION DEL DISTRITO ELECTORAL

FOR PRECINCT COMMITTEEMAN
LISLE 123

PARA MIEMBRO DE LA COMISION DEL DISTRITO ELECTORAL
LISLE 123
(Vote for **ONE** / Vote por **UNO**)

No Candidate/No Candidato

PROPOSITIONS
PROPUESTAS

DU PAGE COUNTY
CONDADO DE DU PAGE

Should the DuPage County Election Commission be dissolved and its functions be consolidated with the office of the DuPage County Clerk?

¿Debería la Comisión Electoral del Condado de DuPage ser disuelta y sus funciones consolidadas con la oficina del Secretario del Condado?

Yes/Sí

No

COMMUNITY HIGH SCHOOL DISTRICT 99

DISTRITO 99 DE ESCUELAS SECUNDARIAS DE LA COMUNIDAD

PROPOSITION TO ISSUE \$136,600,000 SCHOOL BUILDING BONDS

Shall the Board of Education of Community High School District Number 99, DuPage County, Illinois, improve the sites of, build and equip additions to and alter, repair and equip existing buildings, build and equip outdoor facilities and enclosed structures, said projects including but not limited to constructing security improvements, increasing accessibility under the Americans with Disabilities Act, enclosing all or a portion of the outdoor courtyards to increase indoor learning spaces, renovating classrooms, science labs, vocational labs and learning spaces and completing the installation of air conditioning in all classrooms, and issue bonds of said School District to the amount of \$136,600,000 for the purpose of paying the costs thereof?

PROPUESTA PARA EMITIR \$136,600,000 EN BONOS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE ESCUELAS

¿Está de acuerdo con que la Junta de Educación del Distrito de Escuelas Secundarias de la Comunidad número 99 del condado de DuPage, Illinois, mejore los terrenos de edificios existentes; construya y equipe ampliaciones a edificios existentes; modifique, repare y equipe edificios existentes; y construya y equipe instalaciones exteriores y estructuras cerradas, proyectos que incluyen, entre otros, construir mejoras de seguridad; ampliar la accesibilidad en virtud de la Ley de Estadounidenses con Discapacidades; cerrar la totalidad o una parte de los patios exteriores para agrandar los espacios de aprendizaje interiores; renovar las aulas, los laboratorios de ciencias, los talleres y los espacios de aprendizaje; y finalizar la instalación de equipos de aire acondicionado en todas las aulas, y con que emita bonos de dicho Distrito Escolar por un valor de \$136,600,000 con el fin de pagar los costos de dichas obras?

Yes/Sí

No